Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο
2019-2024

Επιτροπή Πολιτικών Ελευθεριών, Δικαιοσύνης και Εσωτερικών Υποθέσεων

2024/0035(COD)

16.4.2024

***I
ΣΧΕΔΙΟ ΕΚΘΕΣΗΣ

σχετικά με την πρόταση οδηγίας του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου που αφορά την καταπολέμηση της σεξουαλικής κακοποίησης και της σεξουαλικής εκμετάλλευσης παιδιών και του υλικού σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών και την αντικατάσταση της απόφασης-πλαίσιο 2004/68/ΔΕΥ του Συμβουλίου (αναδιατύπωση)
(COM(2024)0060 – C9-0028/2024 – 2024/0035(COD))

Επιτροπή Πολιτικών Ελευθεριών, Δικαιοσύνης και Εσωτερικών Υποθέσεων

Εισηγητής: Jeroen Lenaers

(Αναδιατύπωση – Άρθρο 110 του Κανονισμού)

Υπόμνημα για τα χρησιμοποιούμενα σύμβολα

*	Διαδικασία διαβούλευσης
***	Διαδικασία έγκρισης
***I	Συνήθης νομοθετική διαδικασία (πρώτη ανάγνωση)
***II	Συνήθης νομοθετική διαδικασία (δεύτερη ανάγνωση)
***III	Συνήθης νομοθετική διαδικασία (τρίτη ανάγνωση)

(Η ενδεικνυόμενη διαδικασία στηρίζεται στη νομική βάση που προτείνεται στο σχέδιο πράξης)

Τροπολογίες σε σχέδιο πράξης

Τροπολογίες του Κοινοβουλίου σε δύο στήλες

Η διαγραφή κειμένου σημαίνεται με ***πλάγιους έντονους χαρακτήρες*** στην αριστερή στήλη. Η αντικατάσταση κειμένου σημαίνεται με ***πλάγιους έντονους χαρακτήρες*** και στις δύο στήλες. Το νέο κείμενο σημαίνεται με ***πλάγιους έντονους χαρακτήρες*** στη δεξιά στήλη.

Η πρώτη και η δεύτερη γραμμή της επικεφαλίδας κάθε τροπολογίας προσδιορίζουν το σχετικό τμήμα του εξεταζόμενου σχεδίου πράξης. Εάν μία τροπολογία αναφέρεται σε ήδη υφιστάμενη πράξη την οποία το σχέδιο πράξης αποσκοπεί να τροποποιήσει, η επικεφαλίδα περιέχει επιπλέον και μία τρίτη και μία τέταρτη γραμμή που προσδιορίζουν αντίστοιχα την υφιστάμενη πράξη και τη διάταξή της στην οποία αναφέρεται η τροπολογία.

Τροπολογίες του Κοινοβουλίου με μορφή ενοποιημένου κειμένου

Τα νέα τμήματα του κειμένου σημαίνονται με ***πλάγιους έντονους χαρακτήρες***. Τα τμήματα του κειμένου που απαλείφονται σημαίνονται με το σύμβολο ▌ ή με διαγραφή. Η αντικατάσταση κειμένου σημαίνεται με ***πλάγιους έντονους χαρακτήρες*** που υποδηλώνουν το νέο κείμενο και με διαγραφή του κειμένου που αντικαθίσταται.
Κατ' εξαίρεση, δεν σημαίνονται οι τροποποιήσεις αυστηρά τεχνικής φύσης που επιφέρουν οι υπηρεσίες κατά την επεξεργασία του τελικού κειμένου.

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

Σελίδα

ΣΧΕΔΙΟ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΟΥ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ.....5

ΑΙΤΙΟΛΟΓΙΚΗ ΕΚΘΕΣΗ.....38

ΣΧΕΔΙΟ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΟΥ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ

σχετικά με την πρόταση οδηγίας του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου που αφορά την καταπολέμηση της σεξουαλικής κακοποίησης και της σεξουαλικής εκμετάλλευσης παιδιών και του υλικού σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών και την αντικατάσταση της απόφασης-πλαίσιο 2004/68/ΔΕΥ του Συμβουλίου (αναδιατύπωση) (COM(2024)0060 – C9-0028/2024 – 2024/0035(COD))

(Συνήθης νομοθετική διαδικασία – αναδιατύπωση)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

– έχοντας υπόψη την πρόταση της Επιτροπής προς το Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο (COM(2024)0060),

– έχοντας υπόψη το άρθρο 294 παράγραφος 2, το άρθρο 82 παράγραφος 2 και το άρθρο 83 παράγραφος 1 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, σύμφωνα με τα οποία του υποβλήθηκε η πρόταση από την Επιτροπή (C9-0028/2024),

– έχοντας υπόψη τη γνωμοδότηση της Επιτροπής Νομικών Θεμάτων επί της προτεινόμενης νομικής βάσης[1],

– έχοντας υπόψη το άρθρο 294 παράγραφος 3 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

– έχοντας υπόψη τη διοργανική συμφωνία, της 28ης Νοεμβρίου 2001, για μια πλέον συστηματοποιημένη χρήση της τεχνικής της αναδιατύπωσης των νομικών πράξεων[2],

– έχοντας υπόψη την από [...] επιστολή της Επιτροπής Νομικών Θεμάτων προς την Επιτροπή Πολιτικών Ελευθεριών, Δικαιοσύνης και Εσωτερικών Υποθέσεων, σύμφωνα με το άρθρο 110 παράγραφος 3 του Κανονισμού του,

– έχοντας υπόψη την από [...] επιστολή της Επιτροπής Νομικών Θεμάτων προς την Πρόεδρό του, σύμφωνα με το άρθρο 110 παράγραφος 4 του Κανονισμού του,

– έχοντας υπόψη την από [...] επιστολή, με την οποία η Πρόεδρος της Επιτροπής δηλώνει ότι δεν αποσύρει την πρότασή της,

– έχοντας υπόψη τα άρθρα 110, 59 και 40 του Κανονισμού του,

– έχοντας υπόψη την έκθεση της Επιτροπής Πολιτικών Ελευθεριών, Δικαιοσύνης και Εσωτερικών Υποθέσεων (A9-0000/2024),

Α. λαμβάνοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με την συμβουλευτική ομάδα των νομικών υπηρεσιών του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, του Συμβουλίου και της Επιτροπής, η πρόταση της Επιτροπής δεν περιέχει καμία ουσιαστική τροποποίηση πλην όσων

[1] Προς παραλαβή.
[2] ΕΕ C 77 της 28.3.2002, σ. 1.

προσδιορίζονται ως τοιαύτες στην ως άνω πρόταση και ότι, όσον αφορά την κωδικοποίηση των αμετάβλητων διατάξεων προηγούμενων πράξεων και των τροποποιήσεων αυτών, η πρόταση περιορίζεται απλώς και μόνο σε κωδικοποίηση των υφισταμένων πράξεων, χωρίς τροποποίηση της ουσίας τους·

1. εγκρίνει τη θέση του σε πρώτη ανάγνωση όπως παρατίθεται κατωτέρω, λαμβάνοντας υπόψη τις συστάσεις της συμβουλευτικής ομάδας των νομικών υπηρεσιών του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, του Συμβουλίου και της Επιτροπής·

2. ζητεί από την Επιτροπή να υποβάλει εκ νέου την πρόταση στο Κοινοβούλιο, αν την αντικαταστήσει με νέο κείμενο, αν της επιφέρει σημαντικές τροποποιήσεις ή αν προτίθεται να της επιφέρει σημαντικές τροποποιήσεις·

3. αναθέτει στην Πρόεδρό του να διαβιβάσει τη θέση του Κοινοβουλίου στο Συμβούλιο, στην Επιτροπή και στα εθνικά κοινοβούλια.

Τροπολογία 1

Πρόταση οδηγίας
Αιτιολογική σκέψη 10

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(10) Το υλικό σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών περιλαμβάνει συχνά εικόνες που απεικονίζουν τη σεξουαλική κακοποίηση παιδιών από ενήλικες. Μπορεί επίσης να περιλαμβάνει εικόνες παιδιών που συμμετέχουν σε πράξεις σαφούς σεξουαλικού χαρακτήρα ή εικόνες των γεννητικών τους οργάνων οι οποίες παράγονται ή χρησιμοποιούνται πρωταρχικά για σεξουαλικούς σκοπούς και ανεξαρτήτως του εάν γίνονται αντικείμενο εκμετάλλευσης εν γνώσει ή εν αγνοία του ανηλίκου. Επιπλέον, η έννοια του υλικού σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών περιλαμβάνει επίσης ρεαλιστικές εικόνες παιδιού στις οποίες απεικονίζεται ανήλικος να συμμετέχει ή να επιδίδεται σε πράξη σαφούς σεξουαλικού χαρακτήρα για σεξουαλικούς κυρίως σκοπούς, καθώς και τα ***λεγόμενα «εγχειρίδια παιδοφιλίας»***.	(10) Το υλικό σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών περιλαμβάνει συχνά εικόνες που απεικονίζουν τη σεξουαλική κακοποίηση παιδιών από ενήλικες. Μπορεί επίσης να περιλαμβάνει εικόνες παιδιών που συμμετέχουν σε πράξεις σαφούς σεξουαλικού χαρακτήρα ή εικόνες των γεννητικών τους οργάνων οι οποίες παράγονται ή χρησιμοποιούνται πρωταρχικά για σεξουαλικούς σκοπούς και ανεξαρτήτως του εάν γίνονται αντικείμενο εκμετάλλευσης εν γνώσει ή εν αγνοία του ανηλίκου. Επιπλέον, η έννοια του υλικού σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών περιλαμβάνει επίσης ρεαλιστικές εικόνες παιδιού στις οποίες απεικονίζεται ανήλικος να συμμετέχει ή να επιδίδεται σε πράξη σαφούς σεξουαλικού χαρακτήρα για σεξουαλικούς κυρίως σκοπούς, καθώς και ***εγχειρίδια οδηγιών που αποσκοπούν στην παροχή συμβουλών, καθοδήγησης ή οδηγιών σχετικά με τον τρόπο διάπραξης σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών, σεξουαλικής εκμετάλλευσης παιδιών ή άγρας παιδιών. Για να ενισχυθεί η αποτελεσματική εφαρμογή της παρούσας***

οδηγίας, τα κράτη μέλη θα πρέπει να εναρμονίσουν και να εκσυγχρονίσουν τη γλώσσα που χρησιμοποιείται στο εθνικό τους δίκαιο ώστε να την ευθυγραμμίσουν με τη γλώσσα που χρησιμοποιείται στην παρούσα οδηγία. Ως βασικό αρχικό μέτρο, αυτό συνεπάγεται την αντικατάσταση του όρου «παιδική πορνογραφία» με τον όρο «υλικό σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών».

Or. en

Τροπολογία 2

Πρόταση οδηγίας
Αιτιολογική σκέψη 11

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(11) Έρευνες έχουν δείξει ότι ο περιορισμός της διάδοσης υλικού σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών δεν είναι μόνο ζωτικής σημασίας για την αποφυγή της εκ νέου θυματοποίησης που συνδέεται με την κυκλοφορία εικόνων και βίντεο της κακοποίησης, αλλά είναι επίσης ουσιώδους σημασίας ως μορφή πρόληψης από την πλευρά του δράστη, καθώς η πρόσβαση σε υλικό σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών αποτελεί συχνά το πρώτο βήμα προς τη διά ζώσης κακοποίηση, ανεξάρτητα από το αν απεικονίζει πραγματική ή απλώς ρεαλιστική κακοποίηση και εκμετάλλευση. Δεδομένης της συνεχιζόμενης ανάπτυξης εφαρμογών τεχνητής νοημοσύνης ικανών να παράγουν ρεαλιστικές εικόνες που δεν μπορούν να διακριθούν από τις πραγματικές εικόνες, ο αριθμός των αποκαλούμενων βαθυπαραποιημένων (deepfake) εικόνων και βίντεο που απεικονίζουν σεξουαλική κακοποίηση παιδιών αναμένεται να αυξηθεί εκθετικά τα επόμενα έτη. Επιπλέον, η ανάπτυξη περιβαλλόντων επαυξημένης, διευρυμένης και εικονικής πραγματικότητας που	(11) Έρευνες έχουν δείξει ότι ο περιορισμός της διάδοσης υλικού σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών δεν είναι μόνο ζωτικής σημασίας για την αποφυγή της εκ νέου θυματοποίησης που συνδέεται με την κυκλοφορία εικόνων και βίντεο της κακοποίησης, αλλά είναι επίσης ουσιώδους σημασίας ως μορφή πρόληψης από την πλευρά του δράστη, καθώς η πρόσβαση σε υλικό σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών αποτελεί συχνά το πρώτο βήμα προς τη διά ζώσης κακοποίηση, ανεξάρτητα από το αν απεικονίζει πραγματική ή απλώς ρεαλιστική κακοποίηση και εκμετάλλευση. Δεδομένης της συνεχιζόμενης ανάπτυξης εφαρμογών τεχνητής νοημοσύνης ικανών να παράγουν ρεαλιστικές εικόνες που δεν μπορούν να διακριθούν από τις πραγματικές εικόνες, ο αριθμός των αποκαλούμενων βαθυπαραποιημένων (deepfake) εικόνων και βίντεο που ***δημιουργούνται με τεχνητή νοημοσύνη και*** απεικονίζουν σεξουαλική κακοποίηση παιδιών αναμένεται να αυξηθεί εκθετικά τα επόμενα έτη. Επιπλέον, η ανάπτυξη περιβαλλόντων επαυξημένης, διευρυμένης

χρησιμοποιούν άβαταρ, καθώς και αισθητηριακή ανάδραση, π.χ. μέσω συσκευών που παρέχουν αίσθηση αφής, δεν καλύπτονται πλήρως από τον υφιστάμενο ορισμό. Η συμπερίληψη ρητής αναφοράς σε «αναπαραγωγές και αναπαραστάσεις» θα πρέπει να διασφαλίζει ότι ο ορισμός του υλικού σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών καλύπτει τις εν λόγω τεχνολογικές εξελίξεις καθώς και τις μελλοντικές με τρόπο επαρκώς τεχνολογικά ουδέτερο και, ως εκ τούτου, ανθεκτικό στις μελλοντικές εξελίξεις.	και εικονικής πραγματικότητας που χρησιμοποιούν άβαταρ, καθώς και αισθητηριακή ανάδραση, π.χ. μέσω συσκευών που παρέχουν αίσθηση αφής, δεν καλύπτονται πλήρως από τον υφιστάμενο ορισμό. Η συμπερίληψη ρητής αναφοράς σε «αναπαραγωγές και αναπαραστάσεις» θα πρέπει να διασφαλίζει ότι ο ορισμός του υλικού σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών καλύπτει τις εν λόγω τεχνολογικές εξελίξεις καθώς και τις μελλοντικές με τρόπο επαρκώς τεχνολογικά ουδέτερο και, ως εκ τούτου, ανθεκτικό στις μελλοντικές εξελίξεις.
	Or. en

Τροπολογία 3

Πρόταση οδηγίας
Αιτιολογική σκέψη 12

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(12) Για την πρόληψη αδικημάτων σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών, ο ορισμός του υλικού σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών θα πρέπει να περιλαμβάνει τα ***λεγόμενα «εγχειρίδια παιδοφιλίας»***. Τα εγχειρίδια ***παιδοφιλίας*** παρέχουν συμβουλές σχετικά με τον τρόπο εξεύρεσης, προσεταιρισμού και κακοποίησης παιδιών και αποφυγής του εντοπισμού και της δίωξης. Μειώνοντας τα εμπόδια και παρέχοντας την απαραίτητη τεχνογνωσία, τα εγχειρίδια αυτά συμβάλλουν στην υποκίνηση των δραστών και υποστηρίζουν τη διάπραξη σεξουαλικής κακοποίησης. Η διάδοσή τους στο διαδίκτυο έχει ήδη οδηγήσει ορισμένα κράτη μέλη να τροποποιήσουν το ποινικό τους δίκαιο και να ποινικοποιήσουν ρητά την κατοχή και τη διανομή τέτοιων εγχειριδίων. Η έλλειψη εναρμόνισης δημιουργεί άνισο επίπεδο προστασίας στην	(12) Για την πρόληψη αδικημάτων σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών, ο ορισμός του υλικού σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών θα πρέπει να περιλαμβάνει τα ***εγχειρίδια οδηγιών σχετικά με τον τρόπο σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών***. ***Αυτά*** τα εγχειρίδια ***οδηγιών*** παρέχουν συμβουλές σχετικά με τον τρόπο εξεύρεσης, προσεταιρισμού και κακοποίησης παιδιών και αποφυγής του εντοπισμού και της δίωξης. Μειώνοντας τα εμπόδια και παρέχοντας την απαραίτητη τεχνογνωσία, τα εγχειρίδια αυτά συμβάλλουν στην υποκίνηση των δραστών και υποστηρίζουν τη διάπραξη σεξουαλικής κακοποίησης. Η διάδοσή τους στο διαδίκτυο έχει ήδη οδηγήσει ορισμένα κράτη μέλη να τροποποιήσουν το ποινικό τους δίκαιο και να ποινικοποιήσουν ρητά την κατοχή και τη διανομή τέτοιων εγχειριδίων. Η έλλειψη εναρμόνισης δημιουργεί άνισο επίπεδο προστασίας στην

Or. en

Τροπολογία 4

Πρόταση οδηγίας
Αιτιολογική σκέψη 22

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(22) Η άγρα παιδιών για σεξουαλικούς σκοπούς συνιστά απειλή με ειδικά χαρακτηριστικά στο πλαίσιο του διαδικτύου, δεδομένου ότι το τελευταίο παρέχει μία άνευ προηγουμένου ανωνυμία στους χρήστες διότι καθιστά δυνατή την απόκρυψη της πραγματικής ταυτότητας και των προσωπικών χαρακτηριστικών τους, όπως, για παράδειγμα, το στοιχείο της ηλικίας τους. Την τελευταία δεκαετία, η χρήση τεχνολογιών των πληροφοριών και των επικοινωνιών έχει παράσχει στους δράστες όλο και πιο εύκολη πρόσβαση σε παιδιά, στο πλαίσιο της οποίας η επαφή συχνά αρχίζει με τον δράστη να παρασύρει το παιδί, για παράδειγμα προσποιούμενος τον συνομήλικό του ή με άλλες παραπλανητικές ή κολακευτικές ενέργειες, σε επισφαλείς καταστάσεις. Αυτή η αυξημένη πρόσβαση σε παιδιά έχει οδηγήσει στην ταχεία ανάπτυξη φαινομένων όπως ο σεξουαλικός εκβιασμός (δηλαδή συμπεριφορά που συνίσταται σε απειλή κοινοποίησης υλικού προσωπικής φύσης το οποίο απεικονίζει το θύμα με σκοπό την απόκτηση χρημάτων, υλικού σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών ή την αποκόμιση οποιουδήποτε άλλου οφέλους), τα οποία επηρεάζουν παιδιά τόσο κάτω της ηλικίας σεξουαλικής συναίνεσης όσο και πάνω απ’ αυτήν. Τα τελευταία χρόνια έχει σημειωθεί αύξηση του σεξουαλικού εκβιασμού με οικονομικά κίνητρα από ομάδες οργανωμένου εγκλήματος που στοχεύουν ιδίως έφηβα αγόρια, γεγονός που έχει οδηγήσει σε	*(Δεν αφορά το ελληνικό κείμενο.)*

πολλές περιπτώσεις τα παιδιά αυτά στην αυτοχειρία. Ως εκ τούτου, είναι σημαντικό όλα αυτά τα φαινόμενα να καλύπτονται δεόντως από τη νομοθεσία των κρατών μελών. Ταυτόχρονα, τα κράτη μέλη αναγνωρίζουν τη σημασία να αντιμετωπιστεί επίσης και το φαινόμενο της προσέγγισης ενός παιδιού εκτός του πλαισίου του διαδικτύου, ιδίως στις περιπτώσεις όπου αυτή η προσέγγιση δεν γίνεται με τη χρήση της τεχνολογίας πληροφοριών και επικοινωνιών. Παρέχονται κίνητρα στα κράτη μέλη προκειμένου να ποινικοποιήσουν τη συμπεριφορά σύμφωνα με την οποία η προσέγγιση ενός παιδιού με στόχο να συναντήσει τον δράστη για σεξουαλικούς σκοπούς γίνεται παρουσία ή στο περιβάλλον του παιδιού, για παράδειγμα, υπό μορφή ιδιαίτερης προπαρασκευαστικής πράξεως, απόπειρας διάπραξης των αδικημάτων που αναφέρονται στην παρούσα οδηγία ή ως ιδιαίτερη μορφή σεξουαλικής κακοποίησης. Ασχέτως με το μέσο που θα επιλεγεί για την ποινικοποίηση του αδικήματος του προσεταιρισμού εκτός διαδικτύου , τα κράτη μέλη θα πρέπει να διασφαλίσουν ότι θα ασκήσουν δίωξη κατά των υπαιτίων των αδικημάτων αυτών.

Or. en

Τροπολογία 5

Πρόταση οδηγίας
Αιτιολογική σκέψη 24

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(24) Η παρούσα οδηγία δεν ρυθμίζει τις πολιτικές των κρατών μελών όσον αφορά τις συναινετικές σεξουαλικές δραστηριότητες στις οποίες μπορεί να συμμετέχουν παιδιά και οι οποίες μπορούν να θεωρηθούν ως η φυσιολογική ανακάλυψη της σεξουαλικότητας στο	(24) Η παρούσα οδηγία δεν ρυθμίζει τις πολιτικές των κρατών μελών όσον αφορά τις συναινετικές σεξουαλικές δραστηριότητες στις οποίες μπορεί να συμμετέχουν παιδιά και οι οποίες μπορούν να θεωρηθούν ως η φυσιολογική ανακάλυψη της σεξουαλικότητας στο

πλαίσιο της ανθρώπινης ανάπτυξης, λαμβάνοντας υπόψη τις διαφορετικές πολιτιστικές και νομικές παραδόσεις και νέες μορφές σύναψης και συντήρησης σχέσεων μεταξύ παιδιών και εφήβων, μεταξύ άλλων και με χρήση της τεχνολογίας των πληροφοριών και επικοινωνιών. Τα κράτη μέλη, τα οποία επωφελούνται των δυνατοτήτων που αναφέρονται στην παρούσα οδηγία, το πράττουν κατά την άσκηση των αρμοδιοτήτων τους. Ιδίως, τα κράτη μέλη θα πρέπει να μπορούν να εξαιρούν από την ποινικοποίηση τις συναινετικές σεξουαλικές δραστηριότητες που αφορούν αποκλειστικά παιδιά άνω της ηλικίας σεξουαλικής συναίνεσης, καθώς και τις συναινετικές σεξουαλικές δραστηριότητες στις οποίες συμμετέχουν συνομήλικοι. Οι τροποποιήσεις του εν λόγω άρθρου αποσκοπούν στην αποσαφήνιση του πεδίου εφαρμογής της παρέκκλισης, δεδομένου ότι ορισμένα κράτη μέλη φαίνεται να έχουν ερμηνεύσει την αρχική της διατύπωση κατά τρόπο υπερβολικά ευρύ (π.χ. εξαιρώντας από την ποινικοποίηση συναινετικές δραστηριότητες μεταξύ ανηλίκων άνω της ηλικίας συναίνεσης και ενηλίκων οποιασδήποτε ηλικίας, οι οποίοι θεωρούνται «συνομήλικοι» παρά τη σημαντική διαφορά ηλικίας).

πλαίσιο της ανθρώπινης ανάπτυξης, λαμβάνοντας υπόψη τις διαφορετικές πολιτιστικές και νομικές παραδόσεις και νέες μορφές σύναψης και συντήρησης σχέσεων μεταξύ παιδιών και εφήβων, μεταξύ άλλων και με χρήση της τεχνολογίας των πληροφοριών και επικοινωνιών. Τα κράτη μέλη, τα οποία επωφελούνται των δυνατοτήτων που αναφέρονται στην παρούσα οδηγία, το πράττουν κατά την άσκηση των αρμοδιοτήτων τους. Ιδίως, τα κράτη μέλη θα πρέπει να μπορούν να εξαιρούν από την ποινικοποίηση τις συναινετικές σεξουαλικές δραστηριότητες που αφορούν αποκλειστικά παιδιά άνω της ηλικίας σεξουαλικής συναίνεσης, καθώς και τις συναινετικές σεξουαλικές δραστηριότητες στις οποίες συμμετέχουν συνομήλικοι. Οι τροποποιήσεις του εν λόγω άρθρου αποσκοπούν στην αποσαφήνιση του πεδίου εφαρμογής της παρέκκλισης, δεδομένου ότι ορισμένα κράτη μέλη φαίνεται να έχουν ερμηνεύσει την αρχική της διατύπωση κατά τρόπο υπερβολικά ευρύ (π.χ. εξαιρώντας από την ποινικοποίηση συναινετικές δραστηριότητες μεταξύ ανηλίκων άνω της ηλικίας συναίνεσης και ενηλίκων οποιασδήποτε ηλικίας, οι οποίοι θεωρούνται «συνομήλικοι» παρά τη σημαντική διαφορά ηλικίας). ***Οι διατάξεις σχετικά με την ηλικία συναίνεσης δεν θα πρέπει να ερμηνεύονται κατά τρόπο που να περιορίζει με οποιονδήποτε τρόπο την ποινικοποίηση της σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών και της εκμετάλλευσης παιδιών που έχουν φθάσει και υπερβεί την ηλικία συναίνεσης, καθώς κανένα παιδί δεν μπορεί να συναινέσει στη σεξουαλική κακοποίηση.***

Or. en

Τροπολογία 6

Πρόταση οδηγίας
Αιτιολογική σκέψη 25

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(25) Τα κράτη μέλη θα πρέπει να προβλέψουν στην εθνική νομοθεσία τους επιβαρυντικές περιστάσεις, σύμφωνα με τους εφαρμοστέους κανόνες περί επιβαρυντικών περιστάσεων που προβλέπονται στις έννομες τάξεις τους. Θα πρέπει να μεριμνήσουν ώστε οι εν λόγω επιβαρυντικές περιστάσεις να μπορούν να εξετάζονται από τα δικαστήρια κατά την επιβολή των ποινών στους δράστες, χωρίς να είναι ωστόσο υποχρεωτική η εφαρμογή των εν λόγω επιβαρυντικών περιστάσεων από τα δικαστήρια. Τα κράτη μέλη δεν θα πρέπει να προβλέπουν στο δίκαιό τους τις επιβαρυντικές περιστάσεις όταν αυτό είναι περιττό λόγω του χαρακτήρα του συγκεκριμένου αδικήματος. Η συνάφεια των διάφορων επιβαρυντικών περιστάσεων που προβλέπονται στην παρούσα οδηγία θα πρέπει να εκτιμηθεί σε εθνικό επίπεδο για καθένα από τα αδικήματα που αναφέρεται στην παρούσα οδηγία.	(25) Τα κράτη μέλη θα πρέπει να προβλέψουν στην εθνική νομοθεσία τους επιβαρυντικές περιστάσεις, σύμφωνα με τους εφαρμοστέους κανόνες περί επιβαρυντικών περιστάσεων που προβλέπονται στις έννομες τάξεις τους. ***Η ηλικία του θύματος θα πρέπει να λαμβάνεται υπόψη ως επιβαρυντική περίσταση.*** Θα πρέπει να μεριμνήσουν ώστε οι εν λόγω επιβαρυντικές περιστάσεις να μπορούν να εξετάζονται από τα δικαστήρια κατά την επιβολή των ποινών στους δράστες, χωρίς να είναι ωστόσο υποχρεωτική η εφαρμογή των εν λόγω επιβαρυντικών περιστάσεων από τα δικαστήρια. Τα κράτη μέλη δεν θα πρέπει να προβλέπουν στο δίκαιό τους τις επιβαρυντικές περιστάσεις όταν αυτό είναι περιττό λόγω του χαρακτήρα του συγκεκριμένου αδικήματος. Η συνάφεια των διάφορων επιβαρυντικών περιστάσεων που προβλέπονται στην παρούσα οδηγία θα πρέπει να εκτιμηθεί σε εθνικό επίπεδο για καθένα από τα αδικήματα που αναφέρεται στην παρούσα οδηγία.

Or. en

Τροπολογία 7

Πρόταση οδηγίας
Αιτιολογική σκέψη 36

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(36) Μέτρα για την προστασία των παιδιών-θυμάτων με συνολικό τρόπο θα πρέπει να θεσπίζονται προς το συμφέρον τους, λαμβανομένης υπόψη της αξιολόγησης των αναγκών τους. Η αποτελεσματική προστασία των παιδιών απαιτεί συνολική κοινωνική προσέγγιση. Θέτοντας το παιδί στο επίκεντρο, όλες οι αρμόδιες αρχές και υπηρεσίες θα πρέπει να	(36) Μέτρα για την προστασία των παιδιών-θυμάτων με συνολικό τρόπο θα πρέπει να θεσπίζονται προς το συμφέρον τους, λαμβανομένης υπόψη της αξιολόγησης των αναγκών τους. Η αποτελεσματική προστασία των παιδιών απαιτεί συνολική κοινωνική προσέγγιση. Θέτοντας το παιδί στο επίκεντρο, όλες οι αρμόδιες αρχές και υπηρεσίες θα πρέπει να

συνεργάζονται για την προστασία και τη στήριξη του παιδιού με γνώμονα το συμφέρον του. Το μοντέλο «Barnahus» για την παροχή φιλικού προς τα παιδιά περιβάλλοντος, στελεχωμένου με ειδικούς από όλους τους σχετικούς κλάδους, αποτελεί επί του παρόντος το πλέον προηγμένο παράδειγμα μιας φιλικής προς τα παιδιά προσέγγισης της δικαιοσύνης και αποφυγής της εκ νέου θυματοποίησης. Οι σχετικές διατάξεις της παρούσας οδηγίας βασίζονται στις αρχές του εν λόγω μοντέλου. Το μοντέλο αυτό έχει ως στόχο να διασφαλίσει ότι όλα τα παιδιά που εμπλέκονται σε έρευνες για κακοποίηση παιδιών ή σεξουαλική εκμετάλλευση παιδιών απολαύουν υψηλής ποιότητας αξιολόγησης σε φιλικά προς τα παιδιά περιβάλλοντα, κατάλληλων ψυχοκοινωνικών υπηρεσιών και προστασίας των παιδιών. Η παρούσα οδηγία επιχειρεί να διασφαλίσει ότι όλα τα κράτη μέλη τηρούν τις αρχές αυτές, μολονότι δεν απαιτεί από τα κράτη μέλη να ***ακολουθούν*** το μοντέλο Barnahus αυτό καθαυτό. Όταν είναι απαραίτητες ιατρικές εξετάσεις του παιδιού για τους σκοπούς των ποινικών ερευνών, για παράδειγμα για τη συλλογή αποδεικτικών στοιχείων κακοποίησης, αυτές θα πρέπει να περιορίζονται στο απολύτως αναγκαίο για τον περιορισμό του εκ νέου τραυματισμού. Η υποχρέωση αυτή δεν θα πρέπει να εμποδίζει άλλες ιατρικές εξετάσεις που είναι αναγκαίες για την ευζωία του παιδιού. Τα παιδιά-θύματα θα πρέπει να έχουν εύκολη πρόσβαση σε φιλική προς τα παιδιά δικαιοσύνη, μέσα έννομης προστασίας και μέτρα για τη διευθέτηση σύγκρουσης συμφερόντων σε περίπτωση που η σεξουαλική κακοποίηση ή η σεξουαλική εκμετάλλευση συμβαίνει εντός της οικογένειας. Όταν πρέπει να διοριστεί ειδικός εκπρόσωπος για ένα παιδί κατά τη διάρκεια ποινικής διερεύνησης ή διαδικασίας, τον ρόλο αυτό μπορεί επίσης να επιτελέσει νομικό πρόσωπο, όργανο ή αρχή. Επιπλέον, τα παιδιά-θύματα θα πρέπει να προστατεύονται από ποινές που

συνεργάζονται για την προστασία και τη στήριξη του παιδιού με γνώμονα το συμφέρον του. Το μοντέλο «Barnahus» για την παροχή φιλικού προς τα παιδιά περιβάλλοντος, στελεχωμένου με ειδικούς από όλους τους σχετικούς κλάδους, αποτελεί επί του παρόντος το πλέον προηγμένο παράδειγμα μιας φιλικής προς τα παιδιά προσέγγισης της δικαιοσύνης και αποφυγής της εκ νέου θυματοποίησης. Οι σχετικές διατάξεις της παρούσας οδηγίας βασίζονται στις αρχές του εν λόγω μοντέλου. Το μοντέλο αυτό έχει ως στόχο να διασφαλίσει ότι όλα τα παιδιά που εμπλέκονται σε έρευνες για κακοποίηση παιδιών ή σεξουαλική εκμετάλλευση παιδιών απολαύουν υψηλής ποιότητας αξιολόγησης σε φιλικά προς τα παιδιά περιβάλλοντα, κατάλληλων ψυχοκοινωνικών υπηρεσιών και προστασίας των παιδιών. Η παρούσα οδηγία επιχειρεί να διασφαλίσει ότι όλα τα κράτη μέλη τηρούν τις αρχές αυτές, ***που είναι προσανατολισμένες στα θύματα,*** μολονότι δεν απαιτεί από τα κράτη μέλη να ***εφαρμόσουν*** το μοντέλο Barnahus αυτό καθαυτό. Όταν είναι απαραίτητες ιατρικές εξετάσεις του παιδιού για τους σκοπούς των ποινικών ερευνών, για παράδειγμα για τη συλλογή αποδεικτικών στοιχείων κακοποίησης, αυτές θα πρέπει να περιορίζονται στο απολύτως αναγκαίο για τον περιορισμό του εκ νέου τραυματισμού. Η υποχρέωση αυτή δεν θα πρέπει να εμποδίζει άλλες ιατρικές εξετάσεις που είναι αναγκαίες για την ευζωία του παιδιού. Τα παιδιά-θύματα θα πρέπει να έχουν εύκολη πρόσβαση σε φιλική προς τα παιδιά δικαιοσύνη, μέσα έννομης προστασίας και μέτρα για τη διευθέτηση σύγκρουσης συμφερόντων σε περίπτωση που η σεξουαλική κακοποίηση ή η σεξουαλική εκμετάλλευση συμβαίνει εντός της οικογένειας. Όταν πρέπει να διοριστεί ειδικός εκπρόσωπος για ένα παιδί κατά τη διάρκεια ποινικής διερεύνησης ή διαδικασίας, τον ρόλο αυτό μπορεί επίσης να επιτελέσει νομικό πρόσωπο, όργανο ή αρχή. Επιπλέον, τα παιδιά-θύματα θα

επιβάλλονται, για παράδειγμα από την εθνική νομοθεσία για την πορνεία, εάν ενημερώνουν τις αρμόδιες αρχές σχετικά με την υπόθεσή τους. Εξάλλου, η συμμετοχή των παιδιών-θυμάτων σε ποινικές διαδικασίες δεν θα πρέπει να προκαλεί στο μέτρο του δυνατού πρόσθετα τραύματα, ως συνέπεια των συνεντεύξεων ή της οπτικής επαφής με τους δράστες. Όλες οι αρχές που συμμετέχουν στη διαδικασία θα πρέπει να εκπαιδεύονται σε φιλική προς τα παιδιά δικαιοσύνη. Η καλή κατανόηση των παιδιών και του τρόπου με τον οποίο συμπεριφέρονται όταν έρχονται αντιμέτωπα με τραυματικές εμπειρίες θα συμβάλλει στην εξασφάλιση υψηλής ποιότητας λήψης αποδεικτικών στοιχείων και στη μείωση επίσης της ψυχικής έντασης των παιδιών κατά την εφαρμογή των αναγκαίων μέτρων. Όταν τα παιδιά-θύματα συμμετέχουν σε ποινικές διαδικασίες, το δικαστήριο θα πρέπει να λαμβάνει πλήρως υπόψη την ηλικία και τον βαθμό ωριμότητάς τους κατά τη διεξαγωγή της διαδικασίας και θα πρέπει να διασφαλίζει ότι η διαδικασία είναι προσβάσιμη και κατανοητή για το παιδί.

πρέπει να προστατεύονται από ποινές που επιβάλλονται, για παράδειγμα από την εθνική νομοθεσία για την πορνεία, εάν ενημερώνουν τις αρμόδιες αρχές σχετικά με την υπόθεσή τους. Εξάλλου, η συμμετοχή των παιδιών-θυμάτων σε ποινικές διαδικασίες δεν θα πρέπει να προκαλεί στο μέτρο του δυνατού πρόσθετα τραύματα, ως συνέπεια των συνεντεύξεων ή της οπτικής επαφής με τους δράστες. Όλες οι αρχές που συμμετέχουν στη διαδικασία θα πρέπει να εκπαιδεύονται σε φιλική προς τα παιδιά δικαιοσύνη. Η καλή κατανόηση των παιδιών και του τρόπου με τον οποίο συμπεριφέρονται όταν έρχονται αντιμέτωπα με τραυματικές εμπειρίες θα συμβάλλει στην εξασφάλιση υψηλής ποιότητας λήψης αποδεικτικών στοιχείων και στη μείωση επίσης της ψυχικής έντασης των παιδιών κατά την εφαρμογή των αναγκαίων μέτρων. Όταν τα παιδιά-θύματα συμμετέχουν σε ποινικές διαδικασίες, το δικαστήριο θα πρέπει να λαμβάνει πλήρως υπόψη την ηλικία και τον βαθμό ωριμότητάς τους κατά τη διεξαγωγή της διαδικασίας και θα πρέπει να διασφαλίζει ότι η διαδικασία είναι προσβάσιμη και κατανοητή για το παιδί.

Or. en

Τροπολογία 8

Πρόταση οδηγίας
Αιτιολογική σκέψη 40

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(40) Το Κέντρο της ΕΕ για την ***πρόληψη και την καταπολέμηση της σεξουαλικής κακοποίησης*** παιδιών (στο εξής: Κέντρο της ΕΕ), που συστάθηκε με τον κανονισμό [.../.../ΕΕ για τη θέσπιση κανόνων με σκοπό την πρόληψη και την καταπολέμηση της σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών][16], θα πρέπει να στηρίζει τα κράτη μέλη στις προσπάθειές	(40) Το Κέντρο της ΕΕ για την ***προστασία των*** παιδιών (στο εξής: Κέντρο της ΕΕ), που συστάθηκε με τον κανονισμό [.../.../ΕΕ για τη θέσπιση κανόνων με σκοπό την πρόληψη και την καταπολέμηση της σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών][16], θα πρέπει να στηρίζει τα κράτη μέλη στις προσπάθειές τους για πρόληψη και παροχή συνδρομής

τους για πρόληψη και παροχή συνδρομής στα θύματα, καθώς και στις υποχρεώσεις τους βάσει της παρούσας οδηγίας. Θα πρέπει να διευκολύνει την ανταλλαγή βέλτιστων πρακτικών εντός και εκτός της Ένωσης. Το Κέντρο της ΕΕ θα πρέπει να ενθαρρύνει τον διάλογο μεταξύ όλων των οικείων ενδιαφερόμενων μερών, ώστε να συμβάλει στην ανάπτυξη προγραμμάτων αιχμής για την πρόληψη. Επιπλέον, με τη συνεργασία με τα κράτη μέλη και τη συμβολή στην τυποποίηση της συλλογής δεδομένων σχετικά με τη σεξουαλική κακοποίηση και τη σεξουαλική εκμετάλλευση παιδιών σε ολόκληρη την Ένωση, το Κέντρο της ΕΕ θα πρέπει να αποτελεί πλεονέκτημα για τη στήριξη τεκμηριωμένης πολιτικής τόσο για την πρόληψη όσο και για την παροχή βοήθειας στα θύματα. Τα κράτη μέλη θα πρέπει να συστήσουν εθνικές αρχές ή ισοδύναμους φορείς που θεωρούν καταλληλότερους σύμφωνα με την εσωτερική τους οργάνωση, λαμβάνοντας υπόψη την ανάγκη για ελάχιστη δομή με προσδιορισμένα καθήκοντα, ικανά να διενεργούν αξιολογήσεις των τάσεων στη σεξουαλική κακοποίηση παιδιών, να συλλέγουν στατιστικά στοιχεία, να μετρούν τα αποτελέσματα των δράσεων για την πρόληψη και την καταπολέμηση της σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών, και να υποβάλλουν τακτικά εκθέσεις σχετικά με τις εν λόγω τάσεις, στατιστικές και αποτελέσματα. Οι εν λόγω εθνικές αρχές θα πρέπει να λειτουργούν ως εθνικό σημείο επαφής και θα πρέπει να ακολουθούν ολοκληρωμένη πολυσυμμετοχική προσέγγιση στο έργο τους. Επιπλέον, τα κράτη μέλη θα πρέπει να θεσπίσουν τους αναγκαίους μηχανισμούς σε εθνικό επίπεδο για να διασφαλίσουν τον αποτελεσματικό συντονισμό και τη συνεργασία κατά την ανάπτυξη και την εφαρμογή μέτρων για την πρόληψη και την καταπολέμηση της σεξουαλικής κακοποίησης και της σεξουαλικής εκμετάλλευσης παιδιών, τόσο εντός όσο και εκτός διαδικτύου, μεταξύ

στα θύματα, καθώς και στις υποχρεώσεις τους βάσει της παρούσας οδηγίας***. Η θέσπιση των εν λόγω κανόνων και η σύσταση του Κέντρου της ΕΕ χωρίς αδικαιολόγητη καθυστέρηση είναι υψίστης σημασίας για τον εξορθολογισμό και την ενίσχυση των πολλαπλών προσπαθειών για την πρόληψη και την καταπολέμηση της σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών σε ολόκληρη την Ένωση***. Θα πρέπει να διευκολύνει την ανταλλαγή βέλτιστων πρακτικών εντός και εκτός της Ένωσης. Το Κέντρο της ΕΕ θα πρέπει να ενθαρρύνει τον διάλογο μεταξύ όλων των οικείων ενδιαφερόμενων μερών, ώστε να συμβάλει στην ανάπτυξη προγραμμάτων αιχμής για την πρόληψη. Επιπλέον, με τη συνεργασία με τα κράτη μέλη και τη συμβολή στην τυποποίηση της συλλογής δεδομένων σχετικά με τη σεξουαλική κακοποίηση και τη σεξουαλική εκμετάλλευση παιδιών σε ολόκληρη την Ένωση, το Κέντρο της ΕΕ θα πρέπει να αποτελεί πλεονέκτημα για τη στήριξη τεκμηριωμένης πολιτικής τόσο για την πρόληψη όσο και για την παροχή βοήθειας στα θύματα. Τα κράτη μέλη θα πρέπει να συστήσουν εθνικές αρχές ή ισοδύναμους φορείς που θεωρούν καταλληλότερους σύμφωνα με την εσωτερική τους οργάνωση, λαμβάνοντας υπόψη την ανάγκη για ελάχιστη δομή με προσδιορισμένα καθήκοντα, ικανά να διενεργούν αξιολογήσεις των τάσεων στη σεξουαλική κακοποίηση παιδιών, να συλλέγουν στατιστικά στοιχεία, να μετρούν τα αποτελέσματα των δράσεων για την πρόληψη και την καταπολέμηση της σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών, και να υποβάλλουν τακτικά εκθέσεις σχετικά με τις εν λόγω τάσεις, στατιστικές και αποτελέσματα. Οι εν λόγω εθνικές αρχές θα πρέπει να λειτουργούν ως εθνικό σημείο επαφής και θα πρέπει να ακολουθούν ολοκληρωμένη πολυσυμμετοχική προσέγγιση στο έργο τους. Επιπλέον, τα κράτη μέλη θα πρέπει να θεσπίσουν τους αναγκαίους μηχανισμούς σε εθνικό επίπεδο για να

όλων των οικείων δημόσιων και ιδιωτικών φορέων, καθώς και για τη διευκόλυνση της συνεργασίας με το Κέντρο της ΕΕ και την Επιτροπή.	διασφαλίσουν τον αποτελεσματικό συντονισμό και τη συνεργασία κατά την ανάπτυξη και την εφαρμογή μέτρων για την πρόληψη και την καταπολέμηση της σεξουαλικής κακοποίησης και της σεξουαλικής εκμετάλλευσης παιδιών, τόσο εντός όσο και εκτός διαδικτύου, μεταξύ όλων των οικείων δημόσιων και ιδιωτικών φορέων, καθώς και για τη διευκόλυνση της συνεργασίας με το Κέντρο της ΕΕ και την Επιτροπή.
[16] COM(2022) 209 της 11.5.2022.	[16] COM(2022) 209 της 11.5.2022.

Or. en

Τροπολογία 9

Πρόταση οδηγίας
Αιτιολογική σκέψη 40 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(40α) Είναι σημαντικό τα κράτη μέλη να δημιουργήσουν πολυτομεακές δομές για την ενσωμάτωση εμπειρογνωσίας από τις αρχές επιβολής του νόμου, τις υπηρεσίες προστασίας των παιδιών, τους επαγγελματίες του τομέα της υγείας, τους εκπαιδευτικούς και τους ειδικούς σε θέματα ψυχικής υγείας. Οι δομές αυτές θα πρέπει να είναι προσαρμοσμένες στην αντιμετώπιση της πολυπλοκότητας της διαδικτυακής εκμετάλλευσης και θα πρέπει να περιλαμβάνουν ταχείες και συντονισμένες αντιδράσεις για τον εντοπισμό, τη διερεύνηση και τη δίωξη των δραστών, διασφαλίζοντας παράλληλα την ευημερία των θυμάτων. Οι δομές αυτές, οι οποίες θα πρέπει να βασίζονται στο μοντέλο Barnahus, θα πρέπει να υποστηρίζονται από την εκτεταμένη κατάρτιση, εκπαίδευση και επαγγελματική ανάπτυξη του προσωπικού και να διευκολύνουν τη δημιουργία κέντρων φυσικής υποστήριξης. Θα

	πρέπει να επιτρέπουν στα θύματα να υποβάλλονται σε θεραπεία και να συμμετέχουν σε ποινικές διαδικασίες υπό την ίδια στέγη, χωρίς τον κίνδυνο επαναλαμβανόμενου νέου τραυματισμού. Οι δομές αυτές αποτελούν την πλέον αποτελεσματική προσέγγιση για τη στήριξη των παιδιών που πέφτουν θύματα κακοποίησης λόγω του ολιστικού, επικεντρωμένου στα παιδιά και πολυτομεακού χαρακτήρα τους. Η προώθηση των προτύπων του μοντέλου Barnahus είναι απαραίτητη για τη διασφάλιση της ευημερίας και των δικαιωμάτων των παιδιών θυμάτων. Για να διασφαλιστεί η καλύτερη υποβολή καταγγελιών, τα κράτη μέλη θα πρέπει να ενθαρρυνθούν να διαφοροποιήσουν τους μηχανισμούς υποβολής καταγγελιών, λαμβάνοντας υπόψη τις ποικίλες και εξελισσόμενες εκδηλώσεις των εγκλημάτων, τις ανάγκες του παιδιού και συγκεκριμένα τρωτά σημεία.
	Or. en

Τροπολογία 10

Πρόταση οδηγίας
Αιτιολογική σκέψη 43 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(43α) Τα κράτη μέλη θα πρέπει να διασφαλίζουν ότι οι αρχές επιβολής του νόμου διερευνούν χωρίς αδικαιολόγητη καθυστέρηση τις απόπειρες άγρας παιδιών για σεξουαλικούς σκοπούς και ότι τα παιδιά θύματα τέτοιων προσπαθειών άγρας παραπέμπονται αποτελεσματικά στις σχετικές υπηρεσίες υποστήριξης για συνδρομή και προστασία.
	Or. en

Τροπολογία 11

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 3 – παράγραφος 4 – εδάφιο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Η πράξη του πρώτου εδαφίου τιμωρείται με στερητική της ελευθερίας ποινή το ανώτατο όριο της οποίας ανέρχεται σε τουλάχιστον 8 έτη, όταν το παιδί είναι άνω της ηλικίας σεξουαλικής συναίνεσης και:
	α) δεν συναινεί στην πράξη με έναν συνομήλικο ή·
	β) ωθείται σε σεξουαλικές δραστηριότητες με άτομο που δεν είναι συνομήλικο.

Or. en

Τροπολογία 12

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 3 – παράγραφος 8

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
8. Όταν το παιδί έχει συμπληρώσει την ηλικία σεξουαλικής συναίνεσης και δεν συναινεί στην πράξη, οι πράξεις της παραγράφου 7 τιμωρούνται με στερητική της ελευθερίας ποινή το ανώτατο όριο της οποίας ανέρχεται σε τουλάχιστον ***δέκα*** έτη.	8. Όταν το παιδί έχει συμπληρώσει την ηλικία σεξουαλικής συναίνεσης και δεν συναινεί στην πράξη, οι πράξεις της παραγράφου 7 τιμωρούνται με στερητική της ελευθερίας ποινή το ανώτατο όριο της οποίας ανέρχεται σε τουλάχιστον ***δώδεκα*** έτη.

Or. en

Τροπολογία 13

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 3 – παράγραφος 9 – εισαγωγικό μέρος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
9. Για τους σκοπούς ***της παραγράφου*** 8, τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι:	9. Για τους σκοπούς ***των παραγράφων 4 και*** 8, τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι:

Or. en

Τροπολογία 14

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 5 – παράγραφος 8 – εισαγωγικό μέρος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
8. Τα κράτη μέλη ***διασφαλίζουν ότι οι άδειες προς οργάνωση*** που ***ενεργεί*** προς το δημόσιο συμφέρον κατά της σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών της παραγράφου 7 ***επιτρέπουν ορισμένες ή*** όλες τις ακόλουθες δραστηριότητες:	8. Τα κράτη μέλη ***παρέχουν νομικό πλαίσιο για τους οργανισμούς*** που ***ενεργούν*** προς το δημόσιο συμφέρον κατά της σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών της παραγράφου 7***, προκειμένου να εναρμονίσουν τον ρόλο και τις αρμοδιότητές τους και να διασφαλίσουν ότι οι άδειες για τους εν λόγω οργανισμούς επιτρέπουν*** όλες τις ακόλουθες δραστηριότητες:

Or. en

Τροπολογία 15

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 5 – παράγραφος 8 – στοιχείο δ α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	δα. συνεργάζεται απευθείας με τους εθνικούς παρόχους υπηρεσιών σε διαδικασίες ειδοποίησης και απόσυρσης, με τη συγκατάθεση της αρμόδιας εθνικής αρχής επιβολής του νόμου.

Or. en

Τροπολογία 16

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 6 – παράγραφος 1 – στοιχείο α

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
α) η πρόταση, μέσω της τεχνολογίας των πληροφοριών και επικοινωνιών, συνάντησης με παιδί είτε διαδικτυακά είτε διά ζώσης, με σκοπό τη διάπραξη ενός εκ των αδικημάτων που αναφέρονται στο άρθρο 3 παράγραφοι 4, 5, 6 και 7 και το άρθρο 5 παράγραφος 6, όταν η εν λόγω πρόταση ακολουθείται από πράξεις που οδηγούν σε μια τέτοια συνάντηση, τιμωρείται με στερητική της ελευθερίας ποινή το ανώτατο όριο της οποίας ανέρχεται σε τουλάχιστον ένα έτος·	α) η πρόταση, μέσω της τεχνολογίας των πληροφοριών και επικοινωνιών, συνάντησης με παιδί είτε διαδικτυακά είτε διά ζώσης, με σκοπό τη διάπραξη ενός εκ των αδικημάτων που αναφέρονται στο άρθρο 3 παράγραφοι 4, 5, 6 και 7***, το άρθρο 4 και*** το άρθρο 5 παράγραφος 6, όταν η εν λόγω πρόταση ακολουθείται από πράξεις που οδηγούν σε μια τέτοια συνάντηση, τιμωρείται με στερητική της ελευθερίας ποινή το ανώτατο όριο της οποίας ανέρχεται σε τουλάχιστον ένα έτος·

Or. en

Τροπολογία 17

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 6 – παράγραφος 3 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Τα κράτη μέλη λαμβάνουν τα αναγκαία μέτρα για να εξασφαλιστεί ότι θα τιμωρείται με στερητική της ελευθερίας ποινή το ανώτατο όριο της οποίας ανέρχεται σε τουλάχιστον έξι μήνες η διά της τεχνολογίας πληροφοριών και επικοινωνιών απόπειρα διάπραξης των αδικημάτων που αναφέρονται στο άρθρο 4 παράγραφοι 2 και 5 από ενήλικα που προκαλεί τη συμμετοχή παιδιού σε παραστάσεις σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών και ***εκμετάλλευση σε πορνεία***.	Τα κράτη μέλη λαμβάνουν τα αναγκαία μέτρα για να εξασφαλιστεί ότι θα τιμωρείται με στερητική της ελευθερίας ποινή το ανώτατο όριο της οποίας ανέρχεται σε τουλάχιστον έξι μήνες η διά της τεχνολογίας πληροφοριών και επικοινωνιών απόπειρα διάπραξης των αδικημάτων που αναφέρονται στο άρθρο 4 παράγραφοι 2 και 5 από ενήλικα που προκαλεί τη συμμετοχή παιδιού σε παραστάσεις σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών και ***σεξουαλική εκμετάλλευση***.

Or. en

Τροπολογία 18

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 7 – τίτλος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Άγρα σεξουαλικής κακοποίησης	Άγρα σεξουαλικής κακοποίησης ***ή εκμετάλλευσης***

Or. en

Τροπολογία 19

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 10 – παράγραφος 5 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Για τους σκοπούς των παραγράφων 1 έως 4, παιδί άνω της ηλικίας σεξουαλικής συναίνεσης μπορεί να θεωρηθεί ότι έχει συναινέσει σε μια δραστηριότητα μόνον όταν η συναίνεση δόθηκε οικειοθελώς, ως αποτέλεσμα της ελεύθερης βούλησης του παιδιού, η οποία αξιολογείται στο πλαίσιο των περιστάσεων.	Για τους σκοπούς των παραγράφων 1 έως 4, παιδί άνω της ηλικίας σεξουαλικής συναίνεσης μπορεί να θεωρηθεί ότι έχει συναινέσει σε μια δραστηριότητα μόνον όταν η συναίνεση δόθηκε οικειοθελώς, ως αποτέλεσμα της ελεύθερης βούλησης του παιδιού, η οποία αξιολογείται στο πλαίσιο των περιστάσεων. ***Παιδί άνω της ηλικίας σεξουαλικής συναίνεσης δεν θεωρείται ότι έχει συναινέσει όταν το παιδί δεν ήταν σε θέση να σχηματίσει ελεύθερη βούληση λόγω των περιστάσεων που αναφέρονται στο άρθρο 3 παράγραφος 5 ή λόγω άλλων περιστάσεων, συμπεριλαμβανομένης της σωματικής ή διανοητικής κατάστασης του παιδιού, όπως απώλεια των αισθήσεων, μέθη, αδυναμία αντίδρασης, ασθένεια ή σωματική βλάβη.***

Or. en

Τροπολογία 20

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 10 – παράγραφος 6

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
6. Η συναινετική ανταλλαγή προσωπικών εικόνων ή βίντεο δεν μπορεί να ερμηνευθεί ως συναίνεση για οποιαδήποτε περαιτέρω κοινοποίηση ή διάδοση της ίδιας εικόνας ή βίντεο.	6. Η συναινετική ανταλλαγή προσωπικών εικόνων ή βίντεο ***ή παρόμοιου υλικού*** δεν μπορεί να ερμηνευθεί ως συναίνεση για οποιαδήποτε περαιτέρω κοινοποίηση ή διάδοση της ίδιας εικόνας ή βίντεο ***ή παρόμοιου υλικού, μεταξύ άλλων σε παραποιημένη ή τροποποιημένη έκδοση***.

Or. en

Τροπολογία 21

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 11 – παράγραφος 1 – στοιχείο α

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
α) το αδίκημα διεπράχθη σε βάρος παιδιού ιδιαίτερα ευάλωτης κατάστασης, όπως για παράδειγμα παιδιού με διανοητική ή σωματική αναπηρία, σε κατάσταση εξάρτησης ή σε κατάσταση σωματικής ή διανοητικής ανικανότητας·	α) το αδίκημα διεπράχθη σε βάρος παιδιού ιδιαίτερα ευάλωτης κατάστασης, όπως για παράδειγμα ***μικρού παιδιού,*** παιδιού με διανοητική ή σωματική αναπηρία, σε κατάσταση εξάρτησης ή σε κατάσταση σωματικής ή διανοητικής ανικανότητας·

Or. en

Τροπολογία 22

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 11 – παράγραφος 1 – στοιχείο ι α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	ι α) το αδίκημα υπαγορεύθηκε από έναν ή περισσότερους από τους λόγους που προστατεύονται βάσει του άρθρου 21 του Χάρτη των Θεμελιωδών Δικαιωμάτων της Ευρωπαϊκής Ένωσης και είχε ως αποτέλεσμα είτε άμεση είτε έμμεση διάκριση αντίθετη προς το δίκαιο

της Ένωσης.

Or. en

Τροπολογία 23

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 12 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
2. Τα κράτη μέλη λαμβάνουν τα απαραίτητα μέτρα για να διασφαλίζουν ότι οι εργοδότες, όταν προσλαμβάνουν ένα πρόσωπο για επαγγελματικές ή οργανωμένες δραστηριότητες εθελοντικού χαρακτήρα που περιλαμβάνουν τακτικές επαφές με παιδιά, και οι οργανώσεις που ενεργούν προς το δημόσιο συμφέρον κατά της σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών υποχρεούνται να ζητούν πληροφορίες, σύμφωνα με το εθνικό δίκαιο και με κάθε πρόσφορο τρόπο, όπως η πρόσβαση κατόπιν αιτήματος ή μέσω του οικείου προσώπου, για καταχωρισμένες στο ποινικό μητρώο καταδικαστικές αποφάσεις που αφορούν οποιοδήποτε από τα αδικήματα που αναφέρονται στα άρθρα 3 έως 9 ή για την ύπαρξη οποιασδήποτε απαγόρευσης άσκησης δραστηριοτήτων που περιλαμβάνουν άμεσες και τακτικές επαφές με παιδιά λόγω αυτών των καταδικαστικών αποφάσεων.	2. Τα κράτη μέλη λαμβάνουν τα απαραίτητα μέτρα για να διασφαλίζουν ότι οι εργοδότες, όταν προσλαμβάνουν ένα πρόσωπο***, συμβούλους και εθελοντές*** για επαγγελματικές ή οργανωμένες δραστηριότητες εθελοντικού χαρακτήρα που περιλαμβάνουν τακτικές επαφές με παιδιά, και οι οργανώσεις που ενεργούν προς το δημόσιο συμφέρον κατά της σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών υποχρεούνται να ζητούν πληροφορίες, σύμφωνα με το εθνικό δίκαιο και με κάθε πρόσφορο τρόπο, όπως η πρόσβαση κατόπιν αιτήματος ή μέσω του οικείου προσώπου, για καταχωρισμένες στο ποινικό μητρώο καταδικαστικές αποφάσεις που αφορούν οποιοδήποτε από τα αδικήματα που αναφέρονται στα άρθρα 3 έως 9 ή για την ύπαρξη οποιασδήποτε απαγόρευσης άσκησης δραστηριοτήτων που περιλαμβάνουν άμεσες και τακτικές επαφές με παιδιά λόγω αυτών των καταδικαστικών αποφάσεων.

Or. en

Τροπολογία 24

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 14 – τίτλος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Κυρώσεις εις βάρος νομικών προσώπων	***Ποινές*** εις βάρος νομικών προσώπων

Or. en

Τροπολογία 25

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 14 – παράγραφος 1 – στοιχείο στ α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	στα) όταν τίθεται ζήτημα δημόσιου συμφέροντος, η δημοσίευση του συνόλου ή μέρους της δικαστικής απόφασης σχετικά με το διαπραχθέν ποινικό αδίκημα και τις κυρώσεις ή τα μέτρα που επιβλήθηκαν, με την επιφύλαξη των κανόνων για την ιδιωτικότητα και την προστασία των δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα.

Or. en

Τροπολογία 26

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 14 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
2. Τα κράτη μέλη λαμβάνουν τα αναγκαία μέτρα για να διασφαλίσουν ότι, για τα νομικά πρόσωπα που υπέχουν ευθύνη σύμφωνα με το άρθρο 13, τα αδικήματα που τιμωρούνται με στερητική της ελευθερίας ποινή το ανώτατο όριο της οποίας ανέρχεται σε τουλάχιστον δύο έτη για φυσικά πρόσωπα, τιμωρούνται με πρόστιμα των οποίων το ανώτατο επίπεδο είναι τουλάχιστον ίσο με το 1 τοις εκατό του συνολικού παγκόσμιου κύκλου εργασιών του νομικού προσώπου κατά το οικονομικό έτος που προηγείται της απόφασης επιβολής του προστίμου.	2. Τα κράτη μέλη λαμβάνουν τα αναγκαία μέτρα για να διασφαλίσουν ότι, για τα νομικά πρόσωπα που υπέχουν ευθύνη σύμφωνα με το άρθρο 13, τα αδικήματα που τιμωρούνται με στερητική της ελευθερίας ποινή το ανώτατο όριο της οποίας ανέρχεται σε τουλάχιστον δύο έτη για φυσικά πρόσωπα, τιμωρούνται με πρόστιμα των οποίων το ανώτατο επίπεδο είναι τουλάχιστον ίσο με το 1 τοις εκατό του συνολικού παγκόσμιου κύκλου εργασιών του νομικού προσώπου ***είτε κατά το οικονομικό έτος που προηγείται του οικονομικού έτους κατά το οποίο διαπράχθηκε το αδίκημα είτε*** κατά το οικονομικό έτος που προηγείται της απόφασης επιβολής του προστίμου***, είτε με***

ποσό που αντιστοιχεί σε 8 000 000 EUR.

Or. en

Τροπολογία 27

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 14 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
3. Τα κράτη μέλη λαμβάνουν τα αναγκαία μέτρα για να διασφαλίσουν ότι, για τα νομικά πρόσωπα που υπέχουν ευθύνη σύμφωνα με το άρθρο 13, τα αδικήματα που τιμωρούνται με στερητική της ελευθερίας ποινή το ανώτατο όριο της οποίας ανέρχεται σε τουλάχιστον τρία έτη για φυσικά πρόσωπα, τιμωρούνται με πρόστιμα των οποίων το ανώτατο επίπεδο είναι τουλάχιστον ίσο με το 5 τοις εκατό του συνολικού παγκόσμιου κύκλου εργασιών του νομικού προσώπου κατά το οικονομικό έτος που προηγείται της απόφασης επιβολής του προστίμου.	3. Τα κράτη μέλη λαμβάνουν τα αναγκαία μέτρα για να διασφαλίσουν ότι, για τα νομικά πρόσωπα που υπέχουν ευθύνη σύμφωνα με το άρθρο 13, τα αδικήματα που τιμωρούνται με στερητική της ελευθερίας ποινή το ανώτατο όριο της οποίας ανέρχεται σε τουλάχιστον τρία έτη για φυσικά πρόσωπα, τιμωρούνται με πρόστιμα των οποίων το ανώτατο επίπεδο είναι τουλάχιστον ίσο με το 5 τοις εκατό του συνολικού παγκόσμιου κύκλου εργασιών του νομικού προσώπου ***είτε κατά το οικονομικό έτος που προηγείται του οικονομικού έτους κατά το οποίο διαπράχθηκε το αδίκημα είτε*** κατά το οικονομικό έτος που προηγείται της απόφασης επιβολής του προστίμου***, είτε με ποσό που αντιστοιχεί σε 40 000 000 EUR***.

Or. en

Τροπολογία 28

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 14 – παράγραφος 3 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	3α. Τα κράτη μέλη μπορούν να θεσπίσουν κανόνες για τις περιπτώσεις όπου δεν είναι δυνατόν να καθοριστεί το ποσό της χρηματικής ποινής με βάση τον συνολικό παγκόσμιο κύκλο εργασιών του νομικού προσώπου κατά το οικονομικό

	έτος που προηγείται του οικονομικού έτους κατά το οποίο διαπράχθηκε το αδίκημα ή κατά το οικονομικό έτος που προηγείται της απόφασης επιβολής χρηματικής ποινής.

Or. en

Τροπολογία 29

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 16 – παράγραφος 2 – εδάφιο 2 – στοιχείο α

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
α) τουλάχιστον ***20*** έτη από την ημερομηνία ενηλικίωσης του θύματος για τα αδικήματα που τιμωρούνται δυνάμει της παρούσας οδηγίας με στερητική της ελευθερίας ποινή το ανώτατο όριο της οποίας ανέρχεται σε τουλάχιστον τρία έτη·	α) τουλάχιστον ***30*** έτη από την ημερομηνία ενηλικίωσης του θύματος για τα αδικήματα που τιμωρούνται δυνάμει της παρούσας οδηγίας με στερητική της ελευθερίας ποινή το ανώτατο όριο της οποίας ανέρχεται σε τουλάχιστον οκτώ έτη·

Or. en

Τροπολογία 30

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 16 – παράγραφος 2 – εδάφιο 2 – στοιχείο β

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
β) τουλάχιστον ***25*** έτη από την ημερομηνία ενηλικίωσης του θύματος για τα αδικήματα που τιμωρούνται δυνάμει της παρούσας οδηγίας με στερητική της ελευθερίας ποινή το ανώτατο όριο της οποίας ανέρχεται σε τουλάχιστον πέντε έτη·	β) τουλάχιστον ***35*** έτη από την ημερομηνία ενηλικίωσης του θύματος για τα αδικήματα που τιμωρούνται δυνάμει της παρούσας οδηγίας με στερητική της ελευθερίας ποινή το ανώτατο όριο της οποίας ανέρχεται σε τουλάχιστον πέντε έτη·

Or. en

Τροπολογία 31

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 16 – παράγραφος 2 – εδάφιο 2 – στοιχείο γ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
γ) τουλάχιστον ***30*** έτη από την ημερομηνία ενηλικίωσης του θύματος για τα αδικήματα που τιμωρούνται δυνάμει της παρούσας οδηγίας με στερητική της ελευθερίας ποινή το ανώτατο όριο της οποίας ανέρχεται σε τουλάχιστον οκτώ έτη.	γ) τουλάχιστον ***40*** έτη από την ημερομηνία ενηλικίωσης του θύματος για τα αδικήματα που τιμωρούνται δυνάμει της παρούσας οδηγίας με στερητική της ελευθερίας ποινή το ανώτατο όριο της οποίας ανέρχεται σε τουλάχιστον οκτώ έτη.

Or. en

Τροπολογία 32

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 16 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
4. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι τα πρόσωπα, οι μονάδες ή οι υπηρεσίες που διερευνούν και διώκουν τα αδικήματα που αναφέρονται στα άρθρα 3 έως 9 διαθέτουν επαρκές προσωπικό, εμπειρογνωσία και ***αποτελεσματικά ερευνητικά*** εργαλεία για την αποτελεσματική διερεύνηση και δίωξη τέτοιων εγκλημάτων, συμπεριλαμβανομένων εκείνων που διαπράττονται μέσω της χρήσης τεχνολογίας πληροφοριών και επικοινωνιών, σύμφωνα με τους εφαρμοστέους κανόνες του ενωσιακού και του εθνικού δικαίου. Κατά περίπτωση, τα εργαλεία αυτά περιλαμβάνουν ειδικά ερευνητικά εργαλεία, όπως αυτά που χρησιμοποιούνται για την καταπολέμηση του οργανωμένου εγκλήματος ή άλλων σοβαρών εγκλημάτων, για παράδειγμα τη δυνατότητα διεξαγωγής μυστικών ερευνών.	4. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι τα πρόσωπα, οι μονάδες ή οι υπηρεσίες που διερευνούν και διώκουν τα αδικήματα που αναφέρονται στα άρθρα 3 έως 9 διαθέτουν επαρκές προσωπικό, εμπειρογνωσία και εργαλεία για την αποτελεσματική διερεύνηση και δίωξη τέτοιων εγκλημάτων, συμπεριλαμβανομένων εκείνων που διαπράττονται μέσω της χρήσης τεχνολογίας πληροφοριών και επικοινωνιών, σύμφωνα με τους εφαρμοστέους κανόνες του ενωσιακού και του εθνικού δικαίου. Κατά περίπτωση, τα εργαλεία αυτά περιλαμβάνουν ειδικά ερευνητικά εργαλεία, όπως αυτά που χρησιμοποιούνται για την καταπολέμηση του οργανωμένου εγκλήματος ή άλλων σοβαρών εγκλημάτων, για παράδειγμα τη δυνατότητα διεξαγωγής μυστικών ερευνών***, η χρήση των λεγόμενων «δολωμάτων», η παρακολούθηση επικοινωνιών, η μυστική παρακολούθηση, συμπεριλαμβανομένης***

	της ηλεκτρονικής παρακολούθησης, και η παρακολούθηση τραπεζικών λογαριασμών ή άλλες χρηματοοικονομικές έρευνες.

Or. en

Τροπολογία 33

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 17 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
3. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι τουλάχιστον οι επαγγελματίες που εργάζονται σε στενή επαφή με παιδιά στους τομείς της προστασίας των παιδιών, της εκπαίδευσης, της παιδικής μέριμνας και της υγειονομικής περίθαλψης υποχρεούνται να υποβάλλουν καταγγελία στις αρμόδιες αρχές εάν έχουν βάσιμους λόγους να πιστεύουν ότι έχει διαπραχθεί ή ενδέχεται να διαπραχθεί αδίκημα που τιμωρείται δυνάμει της παρούσας οδηγίας.	3. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι τουλάχιστον οι επαγγελματίες ***και οι εθελοντές*** που εργάζονται σε στενή επαφή με παιδιά στους τομείς της προστασίας των παιδιών, της εκπαίδευσης, της παιδικής μέριμνας και της υγειονομικής περίθαλψης υποχρεούνται να υποβάλλουν καταγγελία στις αρμόδιες αρχές εάν έχουν βάσιμους λόγους να πιστεύουν ότι έχει διαπραχθεί ή ενδέχεται να διαπραχθεί αδίκημα που τιμωρείται δυνάμει της παρούσας οδηγίας.

Or. en

Τροπολογία 34

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 17 – παράγραφος 4 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	4α. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν την ύπαρξη προσβάσιμων, ορατών, σαφών, φιλικών προς τον χρήστη και ευαισθητοποιημένων ως προς τη διάσταση του φύλου μηχανισμών υποβολής καταγγελιών σύμφωνα με τα πρότυπα ποιότητας Barnahus. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι οι εν λόγω μηχανισμοί υποβολής καταγγελιών διαθέτουν επαρκείς πόρους, μεταξύ

άλλων όσον αφορά τη χρηματοδότηση και το προσωπικό.

Or. en

Τροπολογία 35

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 18 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
2. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι οι διαδικασίες καταγγελίας που αναφέρονται στην παράγραφο 1 είναι ασφαλείς, εμπιστευτικές και έχουν σχεδιαστεί με φιλικό προς τα παιδιά τρόπο και γλώσσα, που να ανταποκρίνονται στην ηλικία και τον βαθμό ωριμότητάς τους. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η υποβολή καταγγελίας δεν εξαρτάται από τη συναίνεση των γονέων.	2. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι οι διαδικασίες καταγγελίας που αναφέρονται στην παράγραφο 1 είναι ασφαλείς, εμπιστευτικές και έχουν σχεδιαστεί με φιλικό προς τα παιδιά τρόπο και γλώσσα, που να ανταποκρίνονται στην ηλικία και τον βαθμό ωριμότητάς τους. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η υποβολή καταγγελίας δεν εξαρτάται από τη συναίνεση των γονέων ***και ότι παρέχονται κατάλληλες πληροφορίες σχετικά με τις διαδικασίες καταγγελίας και τις υπηρεσίες υποστήριξης***.

Or. en

Τροπολογία 36

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 18 – παράγραφος 2 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	2α. Τα κράτη μέλη δημιουργούν κατάλληλες για την ηλικία, πολυτομεακές, διυπηρεσιακές δομές για την αντιμετώπιση της σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών, μεταξύ άλλων όταν η εν λόγω κακοποίηση διευκολύνεται μέσω της τεχνολογίας πληροφοριών και επικοινωνιών.
	Τα κράτη μέλη ενθαρρύνουν και στηρίζουν, μεταξύ άλλων οικονομικά,

άλλους μηχανισμούς υποβολής καταγγελιών, ιδίως:

α) την ανάπτυξη ειδικών γραμμών βοήθειας και ανοικτών γραμμών επικοινωνίας, συμπεριλαμβανομένου, μεταξύ άλλων, του αριθμού «116 000» για αγνοούμενα παιδιά·

β) τον διορισμό υπαλλήλων ευημερίας από διαδικτυακές πλατφόρμες που είναι ειδικά εκπαιδευμένοι για τη λήψη, την αξιολόγηση και την αναφορά υπονοιών σεξουαλικής κακοποίησης και εκμετάλλευσης παιδιών.

Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι τα συστήματα υποβολής καταγγελιών που αναφέρονται στο δεύτερο εδάφιο ενσωματώνονται πλήρως στα εθνικά συστήματα προστασίας των παιδιών και ότι διαθέτουν επαρκείς πόρους, μεταξύ άλλων όσον αφορά τη χρηματοδότηση και το προσωπικό.

Or. en

Τροπολογία 37

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 19 – παράγραφος 6

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
6. Όταν ένα ποινικό αδίκημα που αναφέρεται στα άρθρα 3 έως 9 εμπίπτει στη δικαιοδοσία περισσότερων του ενός κρατών μελών, αυτά τα κράτη μέλη συνεργάζονται για να καθορίσουν ποιο κράτος μέλος πρέπει να ασκήσει ποινική δίωξη. Κατά περίπτωση και σύμφωνα με το άρθρο 12 της απόφασης-πλαίσιο 2009/948/ΔΕΥ, το ζήτημα παραπέμπεται στην Eurojust.	6. Όταν ένα ποινικό αδίκημα που αναφέρεται στα άρθρα 3 έως 9 εμπίπτει στη δικαιοδοσία περισσότερων του ενός κρατών μελών, αυτά τα κράτη μέλη συνεργάζονται για να καθορίσουν ποιο κράτος μέλος πρέπει να ασκήσει ποινική δίωξη. Κατά περίπτωση και σύμφωνα με το άρθρο 12 της απόφασης-πλαίσιο 2009/948/ΔΕΥ, το ζήτημα παραπέμπεται στην Eurojust ***και όλες οι αρμόδιες εθνικές αρχές ενημερώνονται σχετικά προκειμένου να διευκολυνθεί η διασυνοριακή συνεργασία***.

Or. en

Τροπολογία 38

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 19 – παράγραφος 6 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	6α. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν, κατά περίπτωση, την αποτελεσματική συνεργασία με τη Eurojust και την Ευρωπόλ όσον αφορά ποινικές διαδικασίες που σχετίζονται με αδικήματα σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών και σχετικά με τη διαβίβαση των εν λόγω δικογραφιών, ιδίως σε περιπτώσεις που αφορούν πολλά κράτη μέλη. Η συνεργασία αυτή διευκολύνει τη διασυνοριακή ανταλλαγή πληροφοριών, τις κοινές έρευνες και τη συνδρομή στις προσπάθειες δίωξης.

Or. en

Τροπολογία 39

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 21 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
2. Στα θύματα παρέχεται κατάλληλη για την ηλικία τους συντονισμένη ιατρική περίθαλψη, συναισθηματική, ψυχοκοινωνική, ψυχολογική και εκπαιδευτική υποστήριξη, καθώς και κάθε άλλη κατάλληλη υποστήριξη προσαρμοσμένη ιδίως σε καταστάσεις σεξουαλικής κακοποίησης.	2. Στα θύματα παρέχεται κατάλληλη για την ηλικία τους ***ολοκληρωμένη, εξειδικευμένη και*** συντονισμένη ιατρική περίθαλψη***, καθώς και ευαισθητοποιημένη ως προς τη διάσταση του φύλου***, συναισθηματική, ψυχοκοινωνική, ψυχολογική και εκπαιδευτική υποστήριξη, καθώς και κάθε άλλη κατάλληλη υποστήριξη προσαρμοσμένη ιδίως σε καταστάσεις σεξουαλικής κακοποίησης.

Or. en

Τροπολογία 40

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 23 – παράγραφος 3 – στοιχείο α

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
α) τουλάχιστον ***20*** έτη από την ημερομηνία ενηλικίωσης του θύματος για τα αδικήματα που τιμωρούνται δυνάμει της παρούσας οδηγίας με ποινή το ανώτατο όριο της οποίας ανέρχεται σε τουλάχιστον τρία έτη·	α) τουλάχιστον ***30*** έτη από την ημερομηνία ενηλικίωσης του θύματος για τα αδικήματα που τιμωρούνται δυνάμει της παρούσας οδηγίας με ποινή το ανώτατο όριο της οποίας ανέρχεται σε τουλάχιστον τρία έτη.

Or. en

Τροπολογία 41

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 23 – παράγραφος 3 – στοιχείο β

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
β) τουλάχιστον ***25*** έτη από την ημερομηνία ενηλικίωσης του θύματος για τα αδικήματα που τιμωρούνται δυνάμει της παρούσας οδηγίας με ποινή το ανώτατο όριο της οποίας ανέρχεται σε τουλάχιστον πέντε έτη·	β) τουλάχιστον ***35*** έτη από την ημερομηνία ενηλικίωσης του θύματος για τα αδικήματα που τιμωρούνται δυνάμει της παρούσας οδηγίας με ποινή το ανώτατο όριο της οποίας ανέρχεται σε τουλάχιστον πέντε έτη·

Or. en

Τροπολογία 42

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 23 – παράγραφος 3 – στοιχείο γ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
γ) τουλάχιστον ***30*** έτη από την ημερομηνία ενηλικίωσης του θύματος για τα αδικήματα που τιμωρούνται δυνάμει της παρούσας οδηγίας με ποινή το ανώτατο όριο της οποίας ανέρχεται σε τουλάχιστον	γ) τουλάχιστον ***40*** έτη από την ημερομηνία ενηλικίωσης του θύματος για τα αδικήματα που τιμωρούνται δυνάμει της παρούσας οδηγίας με ποινή το ανώτατο όριο της οποίας ανέρχεται σε τουλάχιστον

οκτώ έτη.	οκτώ έτη.
	Or. en

Τροπολογία 43

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 28 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Με σκοπό την αποθάρρυνση και τη μείωση της ζήτησης η οποία ευνοεί όλες τις μορφές σεξουαλικής εκμετάλλευσης παιδιών, τα κράτη μέλη λαμβάνουν τα αναγκαία μέτρα, όπως εκπαίδευση και κατάρτιση, εκστρατείες πληροφόρησης και ευαισθητοποίησης σχετικά με τις διά βίου συνέπειες της σεξουαλικής κακοποίησης και εκμετάλλευσης παιδιών, τον παράνομο χαρακτήρα της και τη δυνατότητα των προσώπων τα οποία φοβούνται ότι μπορεί να διαπράξουν συναφή αδικήματα να έχουν πρόσβαση σε ειδικά και αποτελεσματικά προγράμματα ή μέτρα παρέμβασης.	1. Με σκοπό την αποθάρρυνση και τη μείωση της ζήτησης η οποία ευνοεί όλες τις μορφές σεξουαλικής εκμετάλλευσης παιδιών, τα κράτη μέλη λαμβάνουν τα αναγκαία μέτρα, όπως εκπαίδευση και κατάρτιση, εκστρατείες πληροφόρησης και ευαισθητοποίησης σχετικά με τις διά βίου συνέπειες της σεξουαλικής κακοποίησης και εκμετάλλευσης παιδιών, τον παράνομο χαρακτήρα της και τη δυνατότητα των προσώπων τα οποία φοβούνται ότι μπορεί να διαπράξουν συναφή αδικήματα να έχουν πρόσβαση σε ειδικά και αποτελεσματικά προγράμματα ή μέτρα παρέμβασης. ***Τα κράτη μέλη αναπτύσσουν επικοινωνιακή στρατηγική και προωθούν τον διάλογο και τη συνεργασία με τις οργανώσεις της κοινωνίας των πολιτών, τις ανοικτές γραμμές επικοινωνίας, τις γραμμές βοήθειας, τις δημόσιες αρχές και τις σχετικές υπηρεσίες της κοινωνίας της πληροφορίας.***
	Or. en

Τροπολογία 44

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 28 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
2. Τα κράτη μέλη προβαίνουν σε κατάλληλες ενέργειες, ακόμη και μέσω του	2. Τα κράτη μέλη προβαίνουν σε κατάλληλες ενέργειες, ακόμη και μέσω του

διαδικτύου, όπως ενημερωτικές εκστρατείες και εκστρατείες ευαισθητοποίησης της κοινής γνώμης, προγράμματα ή υλικό έρευνας, εκπαίδευσης και κατάρτισης, ενδεχομένως σε συνεργασία με τις σχετικές οργανώσεις της κοινωνίας των πολιτών και άλλους ενδιαφερόμενους φορείς, με στόχο την ευαισθητοποίηση της κοινής γνώμης και τον περιορισμό του κινδύνου που υφίσταται για τα παιδιά να πέσουν θύματα σεξουαλικής κακοποίησης ή σεξουαλικής εκμετάλλευσης.

διαδικτύου, όπως ενημερωτικές εκστρατείες και εκστρατείες ευαισθητοποίησης της κοινής γνώμης, προγράμματα ή υλικό έρευνας, εκπαίδευσης και κατάρτισης, ***μεταξύ άλλων σχετικά με τη σεξουαλική διαπαιδαγώγηση ή τις ασφαλείς διαδικτυακές πρακτικές,*** ενδεχομένως σε συνεργασία με τις σχετικές οργανώσεις της κοινωνίας των πολιτών και άλλους ενδιαφερόμενους φορείς, με στόχο την ευαισθητοποίηση της κοινής γνώμης και τον περιορισμό του κινδύνου που υφίσταται για τα παιδιά να πέσουν θύματα σεξουαλικής κακοποίησης ή σεξουαλικής εκμετάλλευσης.

Or. en

Τροπολογία 45

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 28 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
3. Τα κράτη μέλη προωθούν την τακτική κατάρτιση, μεταξύ άλλων στη φιλική προς τα παιδιά δικαιοσύνη για επαγγελματίες, δικαστές και υπαλλήλους που ενδέχεται να έλθουν σε επαφή με ανήλικα θύματα κακοποίησης ή εκμετάλλευσης, περιλαμβανομένων, μεταξύ άλλων, επαγγελματιών στον τομέα της προστασίας των παιδιών, επαγγελματιών του νομικού κλάδου, εκπαιδευτικών και εκπαιδευτών, δικαστών οικογενειακών δικαστηρίων και των αστυνομικών που εργάζονται στην πρώτη γραμμή, με σκοπό να τους διευκολύνουν να εντοπίζουν τα παιδιά-θύματα και τα δυνητικά παιδιά-θύματα σεξουαλικής κακοποίησης ή εκμετάλλευσης.	3. Τα κράτη μέλη προωθούν την τακτική κατάρτιση, μεταξύ άλλων στη φιλική προς τα παιδιά δικαιοσύνη για επαγγελματίες, δικαστές και υπαλλήλους που ενδέχεται να έλθουν σε επαφή με ανήλικα θύματα κακοποίησης ή εκμετάλλευσης, περιλαμβανομένων, μεταξύ άλλων, επαγγελματιών στον τομέα της προστασίας των παιδιών, επαγγελματιών του νομικού κλάδου, εκπαιδευτικών***, προσωπικού παιδικής μέριμνας, επαγγελματιών του τομέα της υγείας, καθώς*** και εκπαιδευτών, δικαστών οικογενειακών δικαστηρίων και των αστυνομικών που εργάζονται στην πρώτη γραμμή, με σκοπό να τους διευκολύνουν να εντοπίζουν τα παιδιά-θύματα και τα δυνητικά παιδιά-θύματα σεξουαλικής κακοποίησης ή εκμετάλλευσης.

Or. en

Τροπολογία 46

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 28 – παράγραφος 4 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Τα κράτη μέλη λαμβάνουν κατάλληλα μέτρα για ***την ενίσχυση της πρόληψης*** της σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών σε κοινοτικά περιβάλλοντα, συμπεριλαμβανομένων σχολείων, νοσοκομείων, υπηρεσιών κοινωνικής φροντίδας, αθλητικών συλλόγων ή θρησκευτικών κοινοτήτων.	Τα κράτη μέλη λαμβάνουν κατάλληλα μέτρα για ***να διασφαλίσουν την πρόληψη*** της σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών σε κοινοτικά περιβάλλοντα, συμπεριλαμβανομένων σχολείων, νοσοκομείων, υπηρεσιών κοινωνικής φροντίδας, ***βρεφονηπιακών σταθμών,*** αθλητικών συλλόγων ή θρησκευτικών κοινοτήτων***, προκειμένου να εξοπλίσουν τα παιδιά και τους ενήλικες, συμπεριλαμβανομένων των γονέων και των εκπαιδευτικών, με επαρκείς δεξιότητες για τον εντοπισμό πιθανών κακόβουλων συμπεριφορών στο διαδίκτυο***.

Or. en

Τροπολογία 47

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 28 – παράγραφος 4 – εδάφιο 2 – στοιχείο α

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
α) ειδικές δραστηριότητες κατάρτισης και ευαισθητοποίησης για το προσωπικό που ***εργάζεται*** σε ***τέτοια περιβάλλοντα***·	α) ειδικές δραστηριότητες κατάρτισης και ευαισθητοποίησης για το προσωπικό***, τους συμβούλους και τους εθελοντές*** που ***εργάζονται*** σε ***στενή επαφή με παιδιά, μεταξύ άλλων σχετικά με τον τρόπο πρόληψης, εντοπισμού και παροχής κατάλληλης για την ηλικία, ευαισθητοποιημένης ως προς τη διάσταση του φύλου αντίδρασης στη σεξουαλική κακοποίηση και εκμετάλλευση παιδιών που λαμβάνει υπόψη τις τραυματικές εμπειρίες***·

Or. en

Τροπολογία 48

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 28 – παράγραφος 4 – εδάφιο 2 – στοιχείο β

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
β) ειδικές κατευθυντήριες γραμμές, εσωτερικά πρωτόκολλα και πρότυπα για τον προσδιορισμό ορθών πρακτικών, όπως η θέσπιση μηχανισμών εποπτείας και λογοδοσίας για το προσωπικό που εργάζεται σε στενή επαφή με παιδιά σε τέτοια περιβάλλοντα·	β) ***υποχρεωτικές πολιτικές προστασίας των παιδιών,*** ειδικές κατευθυντήριες γραμμές, εσωτερικά πρωτόκολλα και πρότυπα για τον προσδιορισμό ορθών πρακτικών, όπως η θέσπιση μηχανισμών εποπτείας και λογοδοσίας για το προσωπικό που εργάζεται σε στενή επαφή με παιδιά σε τέτοια περιβάλλοντα·

Or. en

Τροπολογία 49

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 28 – παράγραφος 5 – στοιχείο γ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
γ) διευκολύνοντας την ανταλλαγή βέλτιστων πρακτικών μεταξύ κρατών μελών και τρίτων χωρών, με την τήρηση δημόσιας βάσης δεδομένων για μέτρα και προγράμματα πρόληψης που εφαρμόζονται στο εκάστοτε κράτος μέλος, καθώς και σε τρίτες χώρες**.**	γ) διευκολύνοντας την ***παραγωγή και την*** ανταλλαγή ***γνώσεων,*** βέλτιστων πρακτικών ***και εμπειρογνωμοσύνης*** μεταξύ κρατών μελών***, θεσμικών και λοιπών οργάνων και οργανισμών της Ένωσης*** και τρίτων χωρών, με την τήρηση δημόσιας βάσης δεδομένων για μέτρα και προγράμματα πρόληψης που εφαρμόζονται στο εκάστοτε κράτος μέλος, καθώς και σε τρίτες χώρες·

Or. en

Τροπολογία 50

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 28 – παράγραφος 5 – στοιχείο γ α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	γα) στηρίζοντας την ανάπτυξη εθνικών εκστρατειών ευαισθητοποίησης και πρόληψης, εκπαιδευτικών προγραμμάτων και προγραμμάτων παρέμβασης, εργαλείων και υλικού.

Or. en

Τροπολογία 51

Πρόταση οδηγίας
Άρθρο 31 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Τα κράτη μέλη διαθέτουν σύστημα ***συλλογής, ανάπτυξης***, παραγωγής και ***διάδοσης*** στατιστικών ***στοιχείων*** σχετικά με τα αδικήματα των άρθρων 3 έως 9.	1. Τα κράτη μέλη διαθέτουν σύστημα ***καταγραφής***, παραγωγής και ***παροχής ανωνυμοποιημένων*** στατιστικών ***δεδομένων*** σχετικά με τα ***στάδια καταγγελίας, έρευνας και δικαστικής διαδικασίας σε σχέση με τα ποινικά*** αδικήματα των άρθρων 3 έως 9***, προκειμένου να παρακολουθούν την αποτελεσματικότητα των μέτρων τους για την καταπολέμηση της σεξουαλικής κακοποίησης και της σεξουαλικής εκμετάλλευσης παιδιών***.

Or. en

ΑΙΤΙΟΛΟΓΙΚΗ ΕΚΘΕΣΗ

Η διάδοση υλικού σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών έχει αυξηθεί εκθετικά κατά την τελευταία δεκαετία. Η αυξημένη διαδικτυακή παρουσία των παιδιών και οι τελευταίες τεχνολογικές εξελίξεις λειτούργησαν ως καταλύτες για την αύξηση αυτή. Τα ψηφιακά εργαλεία και δίκτυα, όπως η ζωντανή μετάδοση, οι εικονικοί κόσμοι και οι βαθυπαραποιημένες εικόνες έχουν δημιουργήσει νέες ευκαιρίες για τους δράστες να παράγουν και να διανέμουν υλικό, κρύβοντας την ταυτότητά τους και αποφεύγοντας την έρευνα και τη δίωξη. Οι εξελίξεις αυτές υπογραμμίζονται από ανησυχητικές στατιστικές. Το Εθνικό Κέντρο των ΗΠΑ για αγνοούμενα παιδιά και παιδιά-θύματα εκμετάλλευσης (NCMEC), μη κερδοσκοπική οργάνωση με έδρα τις Ηνωμένες Πολιτείες, σημείωσε αύξηση σε παγκόσμιες καταγγελίες σεξουαλικής εκμετάλλευσης παιδιών από 1 εκατομμύρια το 2010 σε πάνω από 21,7 εκατομμύρια το 2020. Τα αριθμητικά στοιχεία εκτοξεύτηκαν στο πρωτοφανές υψηλό επίπεδο των 29,3 εκατομμυρίων καταγγελιών το 2021 κατά τη διάρκεια της πανδημίας, με σχεδόν 85 εκατομμύρια εικόνες και βίντεο. Το 2022, ο αριθμός των καταγγελιών υπερέβη τα 32 εκατομμύρια, ενώ το NCMEC εντόπισε 49 000 επείγουσες καταγγελίες στις οποίες εμπλέκεται παιδί που βρίσκεται σε άμεσο κίνδυνο.

Η προτεινόμενη αναδιατύπωση της οδηγίας για την πρόληψη και την καταπολέμηση της σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών αποτελεί σημαντικό βήμα προόδου για τη συστηματική αντιμετώπιση αυτού του ειδεχθούς εγκλήματος εντός της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Η επέκταση και η αποσαφήνιση του ορισμού του υλικού σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών, ώστε να συμπεριληφθούν εικόνες που παράγονται από την ΤΝ και εγχειρίδια οδηγιών σχετικά με τον τρόπο σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών, αποτελεί ένα απολύτως αναγκαίο βήμα προόδου. Το παρόν σχέδιο έκθεσης αποσκοπεί στη βελτίωση και την ενίσχυση αυτής της ιδιαίτερα ευπρόσδεκτης πρότασης οδηγίας. Οι βασικές πτυχές που είναι αναγκαίες για την αποτελεσματική εφαρμογή της οδηγίας περιλαμβάνουν τα εξής:

- Είναι επιτακτική ανάγκη η παρούσα οδηγία να ευθυγραμμιστεί στενά με τον αντίστοιχο κανονισμό για τη θέσπιση κανόνων για την πρόληψη και την καταπολέμηση της σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών. Η ταυτόχρονη έναρξη ισχύος και των δύο μέσων είναι απαραίτητη για τη συνεκτική και ολοκληρωμένη δράση κατά της σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών. Για παράδειγμα, το νέο Κέντρο της ΕΕ, το οποίο πρόκειται να ιδρυθεί με τον εκκρεμή κανονισμό, είναι επίσης καίριας σημασίας για την εφαρμογή της παρούσας οδηγίας, υπογραμμίζοντας την αλληλεξάρτηση των εν λόγω νομοθετικών μέτρων.
- Μια άλλη έμφαση πρέπει να δοθεί στην ενίσχυση της διασυνοριακής συνεργασίας μεταξύ όλων των σχετικών ενδιαφερόμενων μερών. Η ενισχυμένη συνεργασία μεταξύ των αρμόδιων εθνικών αρχών, της Eurojust, της Ευρωπόλ και του Κέντρου της ΕΕ είναι απαραίτητη για την αποτελεσματική καταπολέμηση της σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών.
- Επιπλέον, πρέπει να ενισχυθούν οι έρευνες σχετικά με την άγρα παιδιών και να ληφθούν υπόψη οι ψυχικές και σωματικές συνθήκες των παιδιών.
- Επιπλέον, οι προθεσμίες παραγραφής πρέπει να παραταθούν ώστε να διασφαλιστεί η δίωξη όλων των εγκλημάτων και να δοθεί χρόνος στα θύματα να εμφανιστούν.
- Επιπλέον, είναι αναγκαίο να βελτιωθεί συστηματικά η συνεργασία μεταξύ των αρχών επιβολής του νόμου και των ΜΚΟ που δραστηριοποιούνται σε αυτόν τον τομέα. Η παροχή νομικού πλαισίου για το έργο των ανοικτών τηλεφωνικών γραμμών και άλλων οργανισμών που δραστηριοποιούνται προς το δημόσιο συμφέρον, και η

παροχή σε αυτούς της δυνατότητας να κινούν διαδικασίες ειδοποίησης και απόσυρσης απευθείας με τους παρόχους υπηρεσιών, είναι ζωτικής σημασίας για τον περιορισμό της διάδοσης υλικού σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών στον ψηφιακό μας κόσμο με ταχύτερο και αποτελεσματικότερο τρόπο.

- Στόχος της οδηγίας είναι να διασφαλίσει ότι όλα τα κράτη μέλη τηρούν τις αρχές που ορίζονται από το μοντέλο Barnahus, το οποίο περιλαμβάνει μια ολοκληρωμένη και επικεντρωμένη στα παιδιά προσέγγιση όσον αφορά τις έρευνες και την υποστήριξη των θυμάτων. Μια προσέγγιση με επίκεντρο το παιδί θα πρέπει επίσης να περιλαμβάνει εύκολα προσβάσιμες οδούς καταγγελίας εγκλημάτων από τα θύματα χωρίς να απαιτείται επίσημη ποινική καταγγελία, καθώς η τελευταία μπορεί να αποθαρρύνει τα θύματα από την ανάληψη δράσης.
- Είναι επίσης σημαντικό να ληφθεί υπόψη η ηλικία του θύματος ως επιβαρυντική περίσταση και να διασφαλιστεί ότι οι ποινές για τον βιασμό παιδιών δεν θα μειωθούν, επειδή το θύμα έτυχε να είναι άνω της ηλικίας σεξουαλικής συναίνεσης.
- Επιπλέον, η ορολογία πρέπει να επικαιροποιηθεί σύμφωνα με τις κατευθυντήριες γραμμές που καθόρισε η διυπηρεσιακή ομάδα εργασίας στο Λουξεμβούργο το 2016, διασφαλίζοντας τη σαφήνεια και τη συνοχή των νομικών πλαισίων.
- Τέλος, το σχέδιο έκθεσης τονίζει την ανάγκη στήριξης και ενίσχυσης των μηχανισμών καταγγελίας, διευκολύνοντας την καταγγελία υποθέσεων σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών και διασφαλίζοντας ταχεία και αποτελεσματική δράση κατά των δραστών.

Εν κατακλείδι, οι προτεινόμενες τροπολογίες που περιγράφονται στο παρόν σχέδιο έκθεσης είναι ζωτικής σημασίας για την ενίσχυση των προσπαθειών της ΕΕ για την πρόληψη και την καταπολέμηση της σεξουαλικής κακοποίησης παιδιών, διασφαλίζοντας τα δικαιώματα και την ευημερία των παιδιών σε ολόκληρη την Ένωση.